

JOURNAL OFFICIEL

DE LA

RÉPUBLIQUE POPULAIRE DU CONGO

paraissant la 1ère et 2ème quinzaine de chaque mois à Brazzaville.

DESTINATIONS	ABONNEMENTS				NUMÉRO	
	1 AN		6 MOIS		Voie ordinaire	Voie avion
	Voie ordinaire	Voie avion	Voie ordinaire	Voie avion		
RÉPUBLIQUE POPULAIRE DU CONGO		7.775	3.170	3.885	265	325
GABON, RÉP. CENTRAFRICAINE, CAMEROUN, TCHAD	6.335	9.215	3.165	4.605	265	385
ANGOLA, ZAIRE, GUINÉE ÉQUATORIALE		9.215	3.165	4.605	285	385
AUTRES PAYS D'AFRIQUE		12.600	3.180	6.300	285	525
FRANCE, AFR. DU NORD, ILE MAURICE, MAD. AFRIQUE OCCIDENTALE	6.840	11.160	3.420	5.588	285	465
DÉPARTEMENTS FRANCAIS OUTRE MER		15.840	3.420	7.920		645
AMÉRIQUE		15.840	3.420	7.920		645
ASIE		15.480	3.400	7.740		645
AUTRES PAYS D'EUROPE		13.330	3.420	6.665		645

- Annonces judiciaires et légales et avis divers : 180 F. la ligne (il ne sera pas compté moins de 1000 F. par annonce ou avial :
 - Propriété foncière et minière : 2.400 F. le texte. - Déclaration d'association : 1.500 F. le texte.

DIRECTION : BOITE POSTALE : 2.087 A BRAZZAVILLE.

Règlement : espèces, par mandat-postal, par chèque visé pour provision et payable à BRAZZAVILLE, libellé à l'ordre du *Journal officiel* et adressé à la direction du Journal officiel avec les documents correspondants.

SOMMAIRE

RÉPUBLIQUE POPULAIRE DU CONGO

- ORDONNANCE N° 08-81 du 1er septembre 1981, portant approbation de l'Accord de prêt du 3 avril 1981, conclu entre la République Populaire du Congo et la Kreditanstalt Für Wiederaufbau pour l'équipement en Matériel Flottant des Transports Fluviaux. 1221
- ORDONNANCE N° 09-81 du 15 septembre 1981, donnant l'aval de l'État pour le crédit contracté par la République Populaire du Congo au profit de SUCO. 1221
- ORDONNANCE N° 010/81 du 15 septembre 1981, donnant l'aval de l'État pour le crédit contracté par l'ATC. 1221

PRÉSIDENTENCE DE LA RÉPUBLIQUE

- DÉCRET N° 81-601 du 7 septembre 1981, portant nomination à titre exceptionnel et à titre normal dans l'Ordre du Mérite Congolais. 1221

PRÉSIDENTENCE DU CONSEIL DES MINISTRES

- DÉCRET N° 81-609 du 8 septembre 1981, autorisant un commerçant Portugais à importer des armes, munitions et poudre noire de chasse. 1225
- DÉCRET N° 81-618 du 16 septembre 1981, portant nomination d'un Inspecteur Principal de Trésor, en qualité de Directeur Général de la Caisse Congolaise d'Amortissement. 1225
- DÉCRET N° 81-619 du 15 septembre 1981, portant détachement et nomination d'un Ingénieur de 1er échelon, en qualité de Directeur de la Société Nationale de Transformation de Bois. (SONATRAB). 1226

PREMIER MINISTRE, CHEF DU GOUVERNEMENT

- DÉCRET N° 81-576/SGG du 1er septembre 1981, portant nomination d'un Inspecteur des Douanes, en qualité de Directeur Régional des Douanes de Brazzaville. 1226
- DÉCRET N° 81-577/SGG du 1er septembre 1981, portant nomination d'un Inspecteur Principal des Douanes, en qualité de Directeur Régional des Douanes de Pointe-Noire. 1226

- DÉCRET N° 81-578/SGG du 1er septembre 1981, portant nomination d'un Conseiller des Affaires Étrangères, en qualité de Directeur des Relations Économiques, Financières, Culturelles, Scientifiques et Techniques au Secrétariat Général des Affaires Étrangères. 1227
- DÉCRET N° 81-579/SGG du 1er septembre 1981, portant nomination d'un Professeur certifié de 7ème échelon, en qualité de Directeur des Études et des Affaires Politiques au Secrétariat Général des Affaires Étrangères. 1227
- DÉCRET N° 81-580/SGG du 1er septembre 1981, portant nomination d'un Maître Assistant, en qualité de Directeur de la Direction Afrique au Secrétariat Général des Affaires Étrangères. 1227
- DÉCRET N° 81-581/SGG du 1er septembre 1981, portant nomination d'un Attaché des Affaires Étrangères, en qualité de Directeur des Affaires Administratives et Financières au Secrétariat Général des Affaires Étrangères. 1228
- DÉCRET N° 81-582/SGG du 1er septembre 1981, portant nomination d'un Professeur, en qualité de Directeur des Organisations Internationales au Secrétariat Général des Affaires Étrangères 1228
- DÉCRET N° 81-583/SGG du 1er septembre 1981, portant nomination d'un Secrétaire des Affaires Étrangères, en qualité de Directeur Presse, Information, Archives et Documentations au Secrétariat Général des Affaires Étrangères.
- DÉCRET N° 81-584/SGG du 1er septembre 1981, portant nomination d'un Directeur du Porte-Feuille et des Investissements à la Caisse Congolaise d'Amortissement. 1228
- DÉCRET N° 81-585/SGG du 1er septembre 1981, portant nomination d'un Agent Comptable à la Caisse Congolaise d'Amortissement. 1229
- DÉCRET N° 81-586/SGG du 2 septembre 1981, portant nomination d'un Inspecteur Principal de Trésor, en qualité de Directeur de la Dette à la Caisse Congolaise d'Amortissement. 1229
- DÉCRET N° 81-587/SGG du 2 septembre 1981, portant nomination d'un Directeur Administratif et Financier à la Caisse Congolaise d'Amortissement. 1229
- DÉCRET N° 81-588/SGG du 2 septembre 1981, portant nomination d'un Inspecteur Principal du Trésor, en qualité de 3ème Fondé de Pouvoirs à la Trésorerie Paierie Générale. 1230
- DÉCRET N° 81-589/SGG du 2 septembre 1981, portant nomination d'un Inspecteur Principal du Trésor, en qualité de 1er Fondé de Pouvoirs à la Trésorerie, Paierie Générale. 1230
- DÉCRET N° 81-590/SGG du 2 septembre 1981, portant nomination d'Inspecteur Principal du Trésor, en qualité de 2ème Fondé de Pouvoirs à la Trésorerie Paierie Générale. 1230
- DÉCRET N° 81-591/SGG du 2 septembre 1981, portant nomination d'un Secrétaire des Affaires Étrangères, en qualité de Directeur du Protocole. 1231
- DÉCRET N° 81-592/SGG du 2 septembre 1981, portant nomination d'un Inspecteur Principal de Trésor, en qualité d'Inspecteur Vérificateur du Trésor. 1231
- DÉCRET N° 81-593/SGG du 2 septembre 1981, portant nomination d'un Docteur Vétérinaire, en qualité de Directeur Vétérinaire de l'Office de Ranch de la Dihessé. 1231
- DÉCRET N° 81-594/SGG du 2 septembre 1981, portant nomination d'un Administrateur des SAF, en qualité de Directeur du Contrôle et de l'Orientation des Entreprises et Orga-

nismes sous-tutelle au Ministère des Finances. 1232

- DÉCRET N° 81-595/SGG du 2 septembre 1981, portant nomination d'un Inspecteur des Douanes, en qualité de Directeur Régional des Douanes de Loubomo. 1232

MINISTÈRE DES FINANCES

- DÉCRET N° 81-615/MF-SGF-DI-SCA-DP du 15 septembre 1981, portant inscription au Tableau d'avancement au titre de l'année 1979, des fonctionnaires des cadres de la catégorie A, hiérarchie I des SAF (Impôts). 1232

- DÉCRET N° 81-616/MF-SGF-DI-SCA-DP du 15 septembre 1981, portant promotion de certains Fonctionnaires des cadres de la catégorie A, hiérarchie I des SAF (Impôts) au titre de l'année 1979. 1233

Actes en abrégé. 1233

- RECTIFICATIF N° 6900 du 10 septembre 1981, à l'arrêté N° 5543/MF du 13 août 1981, instituant une caisse de menues dépenses auprès du Ministère de l'Agriculture et de l'Élevage. 1234

- RECTIFICATIF N° 6729 du 9 septembre 1981, à l'arrêté N° 2821/MF du 29 mai 1981, instituant une caisse de menues dépenses auprès du Ministère de la Jeunesse et des Sports. 1236

MINISTÈRE DES AFFAIRES ÉTRANGÈRES

- DÉCRET N° 81-608/ETR-SG-DAAF-DP du 8 septembre 1981, portant nomination d'une Institutrice, en qualité de Secrétaire d'Ambassade à l'Ambassade de la République Populaire du Congo à Paris (République Française). 1239

Acte en abrégé. 1243

MINISTÈRE DE LA DÉFENSE NATIONALE

Actes en abrégé. 1244

- RECTIFICATIF N° 6309 du 2 septembre 1981, à l'arrêté N° 3952/PR-PCM-MDN du 24 juin 1981, portant inscription au Tableau d'avancement au titre de l'année 1979 et nomination d'un Officier de l'Armée Populaire Nationale. 1244

MINISTÈRE DE L'INTÉRIEUR

Actes en abrégé. 1244

MINISTÈRE DE L'INFORMATION ET DES POSTES ET TÉLÉCOMMUNICATIONS

- DÉCRET N° 81-606/MININFO-PT du 7 septembre 1981, portant nomination d'un Inspecteur Principal, en qualité de Directeur des Affaires Administratives et Sociales de l'Office National des Postes et Télécommunications. 1244

Actes en abrégé. 1245

MINISTÈRE DES TRAVAUX PUBLICS ET DE LA CONSTRUCTION

Acte en abrégé. 1245

MINISTÈRE DE L'ÉDUCATION NATIONALE

Actes en abrégé. 1246